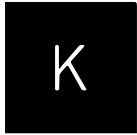
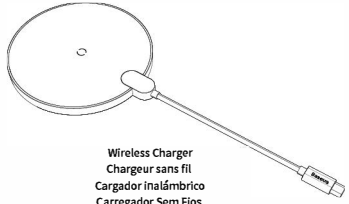


| | | | | | |
|--------|------|---------------------|------------|--------|----------|
| Baseus | 产品名称 | 倍思 数显二代无线充电器 15W 黑色 | | 设计确认 | |
| | 包装编码 | PB3236Z | | 结构材料确认 | |
| | 包装尺寸 | 说明书尺寸 | 65X95mm | 参数确认 | |
| | 包装材料 | 说明书材料 | 100g悦声高白 | 文案确认 | |
| | 包装工艺 | 说明书工艺 | 双面单色印刷、风琴折 | 设计师 | 白融 |
| | 文件类型 | 备注 | | 设计日期 | 20210901 |



Baseus倍思



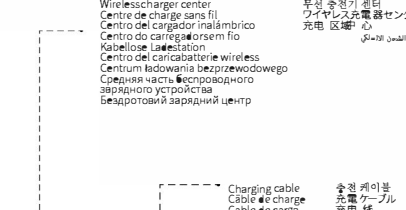
Wireless Charger
Chargeur sans fil
Cargador inalámbrico
Carregador Sem Fios
Darthlosladegerät
Caricabatterie wireless
Bezprzewodowa ładowarka
Беспроводное зарядное устройство
Бездротовий зарядний пристрій
無線充電機
无线充电器
الاسم: شاحن لاسلكي

User Manual | Mode d'emploi | Manual del usuario | Manual do usuário
Benutzerhandbuch | Manuale d'uso | Podręcznik użytkownika
Руководство пользователя | Посібник користувача | 사용자 설명서 |
取扱説明書 | 使用说明书 | دليل المستخدم

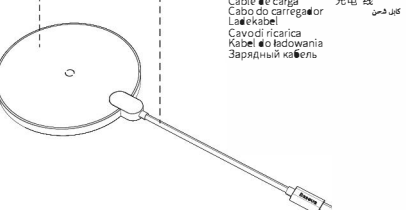
Please read this user manual carefully before use and keep it for future reference.
 Veuillez lire attentivement avant l'utilisation et conservez-le pour référence ultérieure.
 Lea este manual del usuario atentamente antes de su uso y guárdelo para futuras consultas.
 Leia este manual do usuário cuidadosamente antes de usá-lo e guarde-o para referência futura.
 Lesen Sie bitte dieses Handbuch vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf.
 Leggere attentamente questo manuale d'uso prima dell'utilizzo e conservarlo per riferimento futuro.
 Przeczytaj uważnie niniejszy podręcznik użytkownika i zachowaj dowcipny zyskiwać zyskiwać zyskiwać.

⚠️ Important! Please read the user manual carefully before use and keep it for future reference.
 ⚠️ Important! Please read the user manual carefully before use and keep it for future reference.
 ⚠️ Important! Please read the user manual carefully before use and keep it for future reference.
 ⚠️ Important! Please read the user manual carefully before use and keep it for future reference.
 ⚠️ Important! Please read the user manual carefully before use and keep it for future reference.

Instructions | Instructions | Instrucciones | Instruções | Anweisungen | Istruzioni | Instrukcje | Инструкции | Вказівки | 지침 | 説明書 | 使用方法 | الإرشادات



Wireless charger center
Centre de charge sans fil
Centro del cargador inalámbrico
Centro do carregador sem fio
Kabellose Ladestation
Centro de caricabatterie wireless
Centrum ładowania bezprzewodowego
Средняя часть беспроводного зарядного устройства
Бездротовий зарядний центр
무선 충전기 센터
ワイヤレス充電器センター
充电区域 中心
مركز الشحن اللاسلكي



Charging cable
Cable de charge
Cable de carga
Cabo do carregador
Ladekabel
Cavo di ricarica
Kabel do ładowania
Зарядний кабель
충전 케이블
充電ケーブル
充电线
كابل شحن

-1-

Product Parameters | Paramètres du produit | Parâmetros del producto | Parâmetros do Produto | Technische Daten | Parametri del prodotto | Parametri produktu | Charakteristiki izdelaja | Karakteristiki výrobu | 제품 매개 변수 | 製品の仕様 | 产品参数 | معلومات المنتج

| | |
|--|----------------------|
| Name: Wireless Charger Nom: Chargeur sans fil Nombre: Cargador inalámbrico Nome: Carregador Sem Fios Bezeichnung: Darthlosladegerät Nome: Caricabatterie wireless Nazwa: Bezprzewodowa ładowarka Imię: Беспроводное зарядное устройство Назва: Бездротовий зарядний пристрій 명칭: 무선 충전기 名称: 無線充電機 名称: 无线充电器 الاسم: شاحن لاسلكي | |
| Model No. / N° de modelo N.º de modelo Modelo Modelnr. N. modello Numer modelu Модель Модель № 모델 번호 型番 型号 رقم الموديل | BS-W524 |
| Input Entrée Entrada Eingang Ingresso Wejście Входное напряжение Bx 입력 入力 输入电压 輸入電圧 电压 電壓 | 5V=2A, 9V=2A, 12V=2A |
| Output Sortie Salida Saída Ausgang Uscita Wyjście Частота передачи Выход 출력 出力 输出功率 輸出電圧 電壓 | 15W (Max) |
| Transmission frequency Frecuencias de transmisión Frecuencia de transmisión Übertragungsfrequenz Frequenza di trasmissione Częstotliwość transmisji Частота передачи Частота передачи 전송 주파수 伝送周波数 发射频率 发射频率 | 115.205kHz |

-2-

Safety Instructions | Consignes de sécurité | Instrucciones de seguridad | Instruções de segurança | Sicherheitshinweise | Istruzioni di sicurezza | Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa | Инструкции по безопасности | Инструкції з техніки безпеки | 안전 지침 | 安全上の注意 | 注意事項 | تعليمات السلامة

- Please use a power adaptor that complies with local safety standards.
- The operating temperature is from 0°C to 35°C.
- When the device fails, do not disassemble and repair it by yourself.
- Keep away from fire when using the device.

• Veuillez utiliser un adaptateur secteur conforme aux normes de sécurité locales.
• La température de fonctionnement est de 0°C à 35°C.
• Si l'appareil tombe en panne, n'essayez pas de le réparer vous-même.
• Lorsque vous utilisez l'appareil, gardez-le à distance de la chaleur et du feu.

- Utilice un adaptador de alimentación que cumpla las normas locales de seguridad.
- La temperatura de funcionamiento es de 0°C a 35°C.
- Si el dispositivo falla, no intente repararlo por su cuenta.
- Al utilizar el dispositivo, manténgalo alejado del calor y el fuego.

• Use um adaptador de energia que esteja em conformidade com os padrões de segurança locais.
• A temperatura de operação é de 0°C a 35°C.
• Se o dispositivo falhar, não tente repará-lo sozinho.
• Ao usar o dispositivo, mantenha-o longe do calor e do fogo.

- Bitte verwenden Sie ein Netzgerät, das den örtlichen Sicherheitsanforderungen entspricht.
- Die Betriebstemperatur liegt zwischen 0 und 35°C.
- Wenn das Gerät ausfällt, versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren.
- Halten Sie das Gerät beim Gebrauch von Hitze und Feuer fern.

• Utilizzare un alimentatore conforme agli standard di sicurezza locali.
• La temperatura di esercizio è compresa tra 0°C e 35°C.
• Se il dispositivo non funziona, non tentate di ripararlo da soli.
• Quando si utilizza il dispositivo, tenerlo lontano dal calore e dal fuoco.

- Należy używać zasilacza zgodnego z lokalnymi normami bezpieczeństwa.
- Temperatura robocza urządzenia to od 0°C do 35°C.
- Jeśli urządzenie ziała nieprawidłowo, nie należy próbować naprawić go samodzielnie.
- Urządzenie trzymać z dala od źródeł ciepła i ognia.

-3-

- Utilisez un adaptateur secteur conforme aux normes de sécurité locales.
- La température de fonctionnement est de 0°C à 35°C.
- Si l'appareil tombe en panne, n'essayez pas de le réparer vous-même.
- Lorsque vous utilisez l'appareil, gardez-le à distance de la chaleur et du feu.

• 現地の安全基準に準拠した電源アダプターをお使いください。
• 動作保証温度は0°C-35°Cです。
• デバイスが故障している場合は、ご自身で修理しようとしてください。
• デバイスを使用する場合は、熱と炎の近くに置かないでください。

- 請使用符合當地安全標準的適配器電源。
- 設備可以在0°C至35°C 區間的環境溫度內使用。
- 當設備故障時，不可私自拆開修理。
- 使用設備時請遠離火災。

• Bitte verwenden Sie ein Netzgerät, das den örtlichen Sicherheitsanforderungen entspricht.
• Die Betriebstemperatur liegt zwischen 0 und 35°C.
• Wenn das Gerät ausfällt, versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren.
• Halten Sie das Gerät beim Gebrauch von Hitze und Feuer fern.

• Utilizzare un alimentatore conforme agli standard di sicurezza locali.
• La temperatura di esercizio è compresa tra 0°C e 35°C.
• Se il dispositivo non funziona, non tentate di ripararlo da soli.
• Quando si utilizza il dispositivo, tenerlo lontano dal calore e dal fuoco.

- Należy używać zasilacza zgodnego z lokalnymi normami bezpieczeństwa.
- Temperatura robocza urządzenia to od 0°C do 35°C.
- Jeśli urządzenie ziała nieprawidłowo, nie należy próbować naprawić go samodzielnie.
- Urządzenie trzymać z dala od źródeł ciepła i ognia.

-4-

It is hereby declared that BS-W526, a product model of Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., complies with the provisions of Directive 2014/53/EU, Directive 2014/65/EU. The full text of the CE Declaration of Conformity can be found on the following website: www.baseus.com

Il est déclaré par le présent document que BS-W526, un modèle de produit de Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., est conforme aux dispositions des Directives 2014/53/EU, 2011/65/EU. Le texte intégral de la déclaration de conformité CE est disponible sur le site Web suivant : www.baseus.com

Por la presente declaramos que BS-W526, un modelo de producto de Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., cumple con los requisitos de la Directiva 2014/53/EU, Directiva 2014/65/EU. Puede consultar el texto completo de la declaración de conformidad en el sitio web siguiente: www.baseus.com

É declarado que BS-W526, um modelo de produto da Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., está em conformidade com as disposições da Diretiva 2014/53/EU, Diretiva 2011/65/EU. O texto completo da Declaração de Conformidade da CE pode ser encontrado no seguinte site: www.baseus.com

Hiermit wird erklärt, dass BS-W526, ein Produktmodell von Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., mit den Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU, der Richtlinie 2011/65/EU, in Übereinstimmung mit der EG-Konformitätsklärung ist auf der folgenden Website zu finden: www.baseus.com


Si dichiara che BS-W526, un modello di prodotto di Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., è conforme alle disposizioni della Diretiva 2014/53/EU, della Diretiva 2011/65/EU. Il testo completo della Dichiarazione di Conformità CE è disponibile sul seguente sito web: www.baseus.com

Niniejszym deklarujemy, że BS-W526, produkt firmy Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., jest zgodny z postanowieniami Dyrektywy 2014/53/EU, Dyrektywy 2011/65/EU. Pełny tekst Deklaracji zgodności WE znajduje się na następującej stronie: www.baseus.com

Настоящим заявляем, что BS-W526, модель изделия производится компании Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., соответствует положениям директивы 2014/53/EU, директивы 2011/65/EU. Полный текст Декларации соответствия ЕС можно найти на веб-сайте: www.baseus.com

Цим самим заявляється, що BS-W526, модель продукту Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., відповідає положенням Директиви 2014/53/EU, Директиви 2011/65/EU та Директиви 2012/19/EU. Повну версію Заяви про відповідність ЄС можна знайти на такому веб-сайті: www.baseus.com

-5-



This equipment complies with the provisions of Directive 2012/19/EU. It is strictly forbidden to dispose of this equipment with ordinary trash; it must be recycled. This symbol indicates that the product shall not be treated as regular domestic trash, and must be delivered to a recycling center that is capable of recycling electronic and electrical equipment.

Cet équipement est conforme aux dispositions de la directive 2012/19/UE. Il est strictement interdit de jeter cet équipement avec les ordures ménagères. Il doit être recyclé. Ce symbole indique que le produit ne doit pas être traité comme un déchet domestique ordinaire et doit être remis à un centre de recyclage capable de recycler les équipements électroniques et électriques.

Este equipo cumple lo dispuesto en la Directiva 2012/19/UE. Está terminantemente prohibido desechare este equipo con los residuos domésticos corrientes sin clasificar. Debe ser reciclado. Este símbolo indica que el producto no se puede tratar como un residuo doméstico corriente sin clasificar y se debe llevar a un centro de reciclaje apto para reciclar aparatos eléctricos y electrónicos.

Este equipamento está em conformidade com as disposições da Diretiva 2012/19/UE. É estritamente proibido descartar este equipamento com o lixo comum. Ele deve ser reciclado. Este símbolo indica que o produto não deve ser tratado como lixo doméstico comum e deve ser entregue a um centro de reciclagem capaz de reciclar equipamentos eletrônicos e elétricos.

Dieses Gerät entspricht den Bestimmungen der Richtlinie 2012/19/UE. Es ist strengstens untersagt, dieses Gerät mit dem Hausmüll zu entsorgen. Es muss dem Recycling zugeführt werden. Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt nicht als normaler Hausmüll entsorgt werden darf, sondern bei einem Recyclingzentrum abgegeben werden muss, das für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten geeignet ist.

Questa apparecchiatura è conforme alle disposizioni della direttiva 2012/19/UE. È severamente vietato smaltire questa apparecchiatura con i rifiuti ordinari. Deve essere riciclato. Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere trattato come un normale rifiuto domestico, e deve essere consegnato presso un centro di riciclaggio in grado di riciclare apparecchiature elettriche ed elettroniche.

To urządzenie jest zgodne z postanowieniami Dyrektywy 2012/19/UE. Zakazuje się wyrzucania tego sprzętu z zwykłymi śmieciami domowymi. Sprzęt ten należy poddać recyklingowi. Ten symbol wskazuje, że nie można tego produktu traktować jako zwykły odpad domowy i należy go ostatecznie dostarczyć do centrum recyklingu, które może przetwarzać sprzęt elektroniczny i elektryczny.

Данное оборудование соответствует положениям директивы 2012/19/UE. Утилизация данного оборудования с бытовыми отходами строго запрещена. Его требуется отправить на вторичную переработку. Данный символ означает, что с изделием нельзя обращаться как с обычными бытовыми отходами. Его необходимо доставить в центр вторичной переработки, оснащенный мощностями для переработки электронного и электрического оборудования.

Цей обладнання відповідає положенням Директиви 2012/19/UE. Категорично забороняється викидати це обладнання разом зі звичайними сміттями. Його необхідно переробити. Цей символ означає, що виріб не повинен розглядатися як звичайні побутові відходи і його необхідно доставити в центр утилізації, який переробляє електричне та електронне обладнання.

-6-

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC RF exposure statement:
The equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.
During the operation of device a distance of 15 cm surrounding the device and 20 cm above the top surface of the device must be respected.

Warning: Do not disassemble, hit or put the product into the fire.
Avertissement: Ne pas démonter, frapper ou mettre le produit au feu.
Atención: No desarme, golpee o ponga el producto en el fuego.
Avviso: non smontare, batere o colpire il prodotto con il fuoco.
Warnung: Zerlegen odererschlagen Sie das Produkt nicht und werfen Sie es nicht ins Feuer.
Avertencia: non smontare, colpire o porre il prodotto nel fuoco.
• Strzeżenie: Nie należy demontować, uderzać ani wrzucać produktu do ognia.
• Предупреждение: Не разбирайте, не ударяйте и не поджигайте прибор в огне.
• Попередження: не розбирайте, не вдаряйте і не підпалюйте виріб в вогонь.
• 경고: 분해하거나, 폭을하거나, 화기에 넣지 마세요.
• 警告：分解、衝擊又は火の中に入れることを禁ず

• 注意：請勿拆解、打擊或將產品放入火中。
• 注意：請勿拆解、打擊或將產品放入火中。
• 注意：請勿拆解、打擊或將產品放入火中。
• 注意：請勿拆解、打擊或將產品放入火中。
• 注意：請勿拆解、打擊或將產品放入火中。

-7-

电子信息产品有毒有害物质声明

| 部件名称 | 有毒有害物质或元素 | | | | | |
|------|-----------|--------|--------|--------------|------------|--------------|
| | 铅 (Pb) | 汞 (Hg) | 镉 (Cd) | 六价铬 (Cr(VI)) | 多溴联苯 (PBB) | 多溴二苯醚 (PBDE) |
| PCB | X | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 外壳 | ● | ● | ● | ● | ● | 0 |
| 金属 | X | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |

本表格依据SJ/T 11364的规定编制。
0: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572标准规定的限量要求以下。
X: 表示有害物质至少在该部件某一均质材料中的含量超出GB/T 26572标准规定的限量要求。

溫馨提示：5年图标是環保有效使用期限，不是產品質量保證期限。電子產品均含有鉛、汞、鎘等有毒物質，一旦超期使用，有毒物質將可能因為發生外泄或浸漬，對環境造成污染，或對人身、財產造成嚴重損害。“環保使用期限”，意味著所有的電子產品都將被要求在此有效期限內使用，超過安全使用期限之後出現的安全風險問題，我們不再對產品質量負責。

• 12-months limited warranty
• Lifetime technical support
• Garantie limitée de 12 mois
• Support technique à vie
• 12 meses de garantía lim
• Soporte técnico de por vida
• Garantia limitada de 12 meses
• Suporte técnico vitalício
• 12 Monate beschränkte Garantie
• Lebenslanger technischer Support
• Garanzia limitata a 12 mesi
• Supporto tecnico a vita
• 12-miesięczna ograniczona gwarancja
• Dożywotnia pomoc techniczna

-8-

After-sales service | Service après-vente | Servicio posventa | Serviço Pós-venda | Kundenservice | Assistenza post-vendita | Obsługa posprzedażowa | Послепродажное обслуживание | Післяпродажне обслуговування | A/S 서비스 |アフターサービス | 售后服务 | خدمة ما بعد البيع

- 12-months limited warranty
- Lifetime technical support
- Garantie limitée de 12 mois
- Support technique à vie
- 12 meses de garantía lim
- Soporte técnico de por vida
- Garantia limitada de 12 meses
- Suporte técnico vitalício
- 12 Monate beschränkte Garantie
- Lebenslanger technischer Support
- Garanzia limitata a 12 mesi
- Supporto tecnico a vita
- 12-miesięczna ograniczona gwarancja
- Dożywotnia pomoc techniczna

• 12 месеца ограничена гаранция
• Техническа поддръжка не ограничена по времеви
• Обмежена гаранция на 12 месеца
• Довжина технічної підтримки
• 12개월 제한 보증
• 평생 기술 지원
• 12か月の限定的保証
• 無期限のテクニカルサポート
• 12个月质保
• 终身技术支持

• 12-months limited warranty
• Lifetime technical support
• Garantie limitée de 12 mois
• Support technique à vie
• 12 meses de garantía lim
• Soporte técnico de por vida
• Garantia limitada de 12 meses
• Suporte técnico vitalício
• 12 Monate beschränkte Garantie
• Lebenslanger technischer Support
• Garanzia limitata a 12 mesi
• Supporto tecnico a vita
• 12-miesięczna ograniczona gwarancja
• Dożywotnia pomoc techniczna

-9-



制造商：深圳市创高 展科技有限公司
地址：深圳市宝安区铁田街道岗头社区壹尚国际创客空间5栋5层
执行标准：Q/SSCZ 021-2020
热线：4000-712-711 网址：www.baseus.com
Manufacturer: Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd.
Add: 5th Floor, Building 5, Baseus Intelligence Park, No.2088, Xuegang Rd, Gangtou Community, Bantian Street, Longgang District, Shenzhen
Executive Standard: Q/SSCZ 021-2020
Hotline: +86-400-712-711 Website: www.baseus.com

Designed by Baseus
Made in China

PB3236Z-PA00

-10-